

**Zeitschrift:** Bernisches Freytags-Blättlein : In welchem die Sitten unser Zeiten von der Neuen Gesellschaft untersucht und beschrieben werden

**Herausgeber:** Samuel Küpffer, Bern

**Band:** 1 (1722)

**Artikel:** X. Discours : Schutz-Schrifft für die Tieffsinnigkeit und Gelertheit der Schweitzeren

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-247719>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## X. DISCOURS.

Virtus omni loco nascitur.

*Seneca Epist. LXVI.*

Auch in der Schweiz findet man  
Sinn-reiche und gelehrte Leuth.

**U**nsrer lustige Don Quichotte ware in dem siebenden Discours begierig zu wissen / ob er in den Anmerckungen / die er in selbigem gegeben / seine Roll wol oder übel gespiellet. Sein Wunsch ware nicht vergebens / dann ihm alsobald nachfolgende Zeilen den Ausspruch ertheilet. Sie scheinen zwar so wol unser Gesellschaft / als sonderlich dem Don Quichotte wenig Vortheil zu bringen ; Allein weil darinn die Ehr des Vaterlands trefflich wol behauptet wird / finden wir uns verbunden / den Leser dieser Sinn-reichen Schrift theilhaftig zu machen. Wir hoffen / sie werde günstig auffgenommen werden / nicht nur weil sie wol geschrieben / sonder auch weil einem jeden daran gelegen / daß man seinen Wohnplatz so weit möglich von den Gränzen der Vernunfft-losen

Erster Theil.



losen Arcadieren und Thebaneren entferne ;  
Wir selbst wollen uns von dem Vorur-  
theil des Don Quichotte loswicklen / und hin-  
fort glauben / unsere Discoursen haben so viel  
Lebhaftigkeit / daß wir es einem hochmütig-  
en Spannier weit-zu vorthun. Wir bit-  
ten also den Leser / hinfort sich und uns für  
kluge Leuthe zu halten / und nachfolgenden  
Brieff / mit eben der Belustigung / als wir  
es gethan / zu betrachten.

Mein Don Quichotte !

Ich habe mit Bedauern sehen müssen /  
daß ihr in dem Augenblick / da ihr das Seil  
verlassen wollen / unglücklicher Weise herun-  
der gepürzelt / und den Fuß verrencket habt.  
Ich will nun euer Erwartung / durch welche  
ihr zu wissen verlanget / ob ihr wol oder übel  
gespielet / entsprechen.

Die Wahrheit zu gestehen / so dunckt es  
mich / es sene euch so gar wol nicht gelun-  
gen / sonderlich aber habet ihr darinn gestrau-  
chelt / daß ihr eure Ungeschicklichkeit auf das  
gute Vatterland werffen wollet / und ver-  
meinet dardurch euch zu entschuldigen. Wän  
ihr weder Feur noch Geist / noch Einbil-  
dungs-Krafft bey euch befindet / folget es /  
daß es eben anderen eueren Lands-Genos-  
sen auch an diesem allem mangle ; Oder daß  
der Himmels-Strich / unter welchem ihr  
wohnet / daran Schuld habe. Ihr thut /  
was viel Menschen thun / die sich noch nicht  
beteh-



befehren wollen ; Wann man ihnen ihre Sünden vorhältet / so sagen sie endlich : Ja es ist wahr / wir seynd alle mit einander große Sünder / und vermeinen / indem sie andre mit einwicklen / ihre Schuld dardurch zu verkleinern : So meint ihr auch / man solle euch für entschuldiget halten / wann ihr eure ganze Nation anklaget / sie seye nicht zum Gedenken und Nachsinnen gemacht. Wann ihr dieses bey euch selbst abnehmet / so ist der Schluß auff andre nicht richtig / wie ich schon gesagt ; Gründet ihr euch aber auf die Vernunft oder die Erfahrung / so wollen wir schauen / wie kräftig eure Gründe seyen.

Ihr saget / „ wir stoßen allzu nahe an die „ Schnee-Berge / als daß bey uns vollkom- „ ne Schrifften könnten außgebrütet werden. Was seyt ihr für ein Naturkündiger ? Was haben die Schnee - Gebirge und euer Geist für eine Verknüpfung mit einander ? Folget es / daß wann die Berge kalt / euer Gemüthe auch kein Feuer in sich hegen / und auß Mangel der Wärme lauter kahle Mißgeburthen an das Tag-Licht bringen solle ? Folget es / daß wann das Lande rauhe / die Geister auch also müssen gearthet seyn ? Boeotien war vor diesem der schönste Theil von Griechenland / und doch mehrte es die gröbsten und thümsten Einwohner : Das Athernensische Gebieth hingegen war ganz rauhe und bergecht / dennoch befanden sich in demselben die aller reinsten Gehirn / und besten Köpffe. K 2 Ihr



Ihr fraget: „ Ob man in unserem Lande  
 „ eine so grosse Lebhaftigkeit des Geistes /  
 „ Ueberfluß und Fertigkeit der Gedancken /  
 „ und eben die scharffe Einbildungs-Krafft /  
 „ die Herz Steele und andere von seiner Na-  
 „ tion besitzen / mit Recht von uns begehren  
 „ könne. Ich frage euch hinwiederumb :  
 Warumb nicht? Wann der Himmels-Strich /  
 die Luft / die Gelegenheit eines Landes et-  
 welchen Einfluß auf die Gemüther der Men-  
 schen hat? Warumb sollte die Schweiz / die  
 unter allen Ländern Europæ am höchsten  
 ligt / und folglich die reinste Luft genießet /  
 die mit den besten Provinzen unter gleichem  
 himlischen Grad / da die Hitze nicht zu groß /  
 noch die Kälte allzu streng sich befindet / die  
 mit so vielen lebendigen Quellen und schö-  
 nen Brunn = Bächen durchströhmeth wird ;  
 minder fehtig seyn / grosse Geister hervor zu  
 bringen / als aber ein ruhiges Londern / wel-  
 ches den ganzen Winter durch unter einem  
 häßlichen Rauch und Nebel gleichsam begrä-  
 ben ligt. Wann ich diß und anders be-  
 trachte / so dunckt es mich / ihr werdet mit  
 der Vernunft und natürlichen Gründen  
 schwärzlich auffkommen.

Wollet ihr euch aber auff die Erfahrung  
 beruffen / so wollen wir schauen / wie weit  
 sie euch das Wort rede. Man sagt aller  
 Orthen / spricht ihr / die Schweizer seyen  
 grobe und einfältige Leuthe. Wer sagt sol-  
 chess



ches? Ein Schwäbischer Baur/ der niemals  
unter dem Schatten seines Kirch = Thurns  
hervor gekrochen; Ein Badaut von Paris/  
der sein Lebtag nit einmal auff Charenton  
gekommen / und der sich kaum will bereden  
lassen / daß andere Nationen / wie die Seine/  
die Nasen mitten im Angesicht haben; Ein  
Holländischer Butter = Bauch und Haring  
Schlucker / der sich nicht einmal einen Berg  
einbilden kan; Mit einem Wort / unter al-  
len Völkern der Pöbel / der ungereimte Pö-  
bel sagt solches; Leuthe/ welche mit Verstand  
begabet / die die Welt gesehen / die unpar-  
theyisch von den Sachen urtheilen / die viel  
mit Schweigern umbgegangen / gestehen  
gern / daß es denselben weder an Geist noch  
Klugheit fehle. Sie wissen / daß Vernunft  
und guter Verstand sich weder durch Berge  
noch Flüsse lassen einschräncken / und daß in  
andern Ländern so wol / als in der Schweiz/  
der Baur grob / der Handwercker meistens  
theils unerkannt / der Kauffmann auff Ge-  
winn erpicht 2c. seye.

Woltet ihr sagen: Die Schweizer schrei-  
ben wenig in die Welt hinauß / hiemit müs-  
sen auch wenig Geist-reiche Leuthe unter ih-  
nen seyn. Ein Schluß/ der nicht richtig fließ-  
set. Dann auff diese Weise wäre Socrates,  
der / nach der Göttern Ausspruch / der aller-  
weiseste war / ein armer Tropff gewesen /  
weil er nichts geschrieben / sonder gesagt /



Das Papeyr seye köstlicher / als alles das / was er von Wissenschaften darauff schmieren köndte. Und wie auff der einten Seyten / diejenige die schreiben / nicht allezeit die Geist = reichsten seynd / ( bitte mit dergleichen Gedancken euch nit zu kühlen ) so seynd auff der anderen Seyten diejenige / die nichts schreiben / nicht allezeit die thümmste.

Wann hiemit die Schweizer nicht so viel / wie andere Völcker / in den Tag hinein schreiben ; So ist dieses vielmehr ein Zeichen ihres reiffen Verstands und klugen Urtheils / als aber ein Mangel desselben. Sie wollen sich nit / wie etwan ein leicht = geistiger Frankos / oder ein auff seinen Registern viel = haltender Teutscher / so leichtlich auff die Schaubühne der Welt wagen / wann sie nichts zu sagen haben / als was schon tausend mal ist gesagt worden. Doch seynd die Bücher und Schriften der Schweizer nicht in so geringer Anzahl / wie man sich möchte einbilden ; Wer hieran zweiffet / der besehe nur die schöne Zürcherische Bibliothec / da wird er finden / daß diese Statt mehr als alle andere von gleicher Grösse / mit einer ansehnlichen Menge einheimischer Authoren / die von allen Wissenschaften tieff = sinnig geschrieben / prangen kan. Von Basel und andern Orten dißmal nicht zu reden.

Fernerß ist gewiß / daß wann unsere Lands = Genossen nicht schreiben / es ihnen mehr am Willen



Willen / als aber an Kräften fehle. Diesem will ich ein einziges Beyspiel anführen. Jedermann hat die Sinn-reichen Gedichte des Französischen Sitten = Lehrers M<sup>r</sup>. Boileau mit grosser Vergnügung gelesen / und seinen hohen Geist / welchen er in denselben blicken lassen / bewundert. Dennoch hat sich ein Schweizer eines noch edleren Geistes befunden / der mit so fürtrefflichem Verstand seine Beurtheilung über etwelche von jenes Satyrischen Schrifften heraus gegeben / und dieses grossen Meisters Fehler so heiter an den Tag gelegt / daß er aller Vernünftigen Bewunderung von dem Franzosen ab / und auff sich gezogen. Und dieses hat er nur zur Kurzweil gethan. Man kan sich einbilden / was dieser Mann hätte können hervor bringen / wann er seine Gemüths = Kräften mit Ernst hätte anspannen wollen.

Wann wir nun auf Künste und Wissenschaften unsere Gedanken werffen wollen / so werden wir finden / daß die Schweiz in der G<sup>o</sup>tt<sup>s</sup> = Gelertheit / in der Arzney = Kunst / in dem Rechten / in der Mathes<sup>y</sup> und allen Wissenschaften solche Leuthe gehabt / die man neben die Gelehrteste in der Welt stellen darff / die ihr Vaterland gezieret / und bey allen verständigen Ausländern einen grossen Ruhm und Nahmen erworben. Die kluge Venetianer / viel grosse Fürsten und Herren seynd nicht in der Meinung gewesen / daß unsre Lands = Genossen thumme und dick = hirtnige Leuthe seyen / sintemahl sie sich nicht geschämet / uns von Zeit zu Zeit gelehrte Männer abzuborgen / und dardurch öffentlich zu bekennen / daß es Helvetier gebe / die es den Ihrigen an Wissenschaft und Erfahrung weit bevor thuen. Ja die Engelländer / Preussen und andere verneinen nicht / daß wann sie Schweizer zu Gliedern ihrer gelehrten Gesellschaft annehmen / sie dieselbe dardurch entunehren.

Wolte jentand sagen / die Schweizer schwätzen nicht so viel in den Gesellschaften als die Franzosen / Italiäner und andere. Hiemit haben sie nicht so viel Verstand ? Der hörs zur Antwort ; Daß dieses wiedrumb ein heiterer Beweis thum ihrer Klugheit und Vorsichtigkeit seye. Reden sie wenig / so ist das / was sie reden / desto besser. Dann wann diejenigen / die die meisten Worte machen / die Geist = reichsten solten seyn / so wurden die beschwätzte Wäscherinnen alle andere Menschen der Welt an Geist und Verstand weit übertreffen.

Es wird auch niemand so ungereimt seyn und behaupten wollen / daß den Schweizern an wahrhafter Staats = Klugheit mangle. Sich von einem tyrannischen Joch zu befreien / eine solche Regierungs = Form einzuführen / durch welche die Ruhe im Land erhalten / die Freyheit wider die mächtigsten Feinde



Feinde von aussen beschützet / das gemeine Wesen so viel Jahr = hundert = durch in höchsten Flor gebracht / erforderet wahrlich Köpffe / die mit Klugheit und ungemeinem Verstand angefüllet seyen.

Wann ein Steurmann oft in Ost = und West = Indien gefahren / wann er allezeit in den grössten Stürmen sein Schiff also zu leiten gewußt / daß es weder an den Felsen zerscheitert / noch auff den Sand = Bäncken gestrandet / so ist das ein gewisses Zeichen / daß er ein Schiff = Fahrts verständiger Mann seye. Also auch / wann eine Republik mitten unter den mächtigsten Potentaten / die immer ihre Herrschafft zu erweitern trachten / sich aufrecht zu erhalten weiß. Wann sie kan verwehren / daß das erschreckliche Kriegs = Feuer / so von Zeit zu Zeit rings umb ihre Gränzen in volle Flammen ausbricht / über dieselbe nicht hinein tringe / sonder indeme alle ihre Nachbarn Feuer und Mord schreyen / ihre Burger und Underthanen in stolzer Ruhe blihen / so ist es ein sicherer Beweissthum / daß die Vorsteher: derselben die rechte Staats = Klugheit im Grund verstehen müssen.

Wann nun / mein Herz Seil = Tänzer / ihr weder die Vernunft / noch die Erfahrung auff euer Seyten habt / so hoffe ich / ihr werdet ins künfftig die Fehler / die ihr schiesset / auff euere eigene Rechnung nehmen / und dieselbe nicht dem guten Vaterland auffourden. Ich habe vermeint / ihr wollet durch euere Schrifften den Ruhm unser Nation erheben / und zeigen / daß die Schweizer nicht nur scharffsinnig im gedanken / sonder auch ihre Gedanken / wann sie wollen / zierlich auszutrucken wissen : Nun siehe ich das Gegentheil. Sintemahl ihr der erste seht / der euere Lands = Genossen eines stumpffen Verstands und wenigen Geistes anlaget.

Ist die ganze Nation so schwärfertig in Gedanken / so arm im Erfinden / so langsam im Beurtheilen / wie ihr sagt ; so wird dieses eueren Schrifften wenig Recommendation bey den Ausländern schaffen / weil ihr selbst ein Schweizer seht. Befinden sich aber alle diese Mängel bey euch / und nicht bey der Nation / so hättet ihr wohl gethan / wann ihr niemahl auff die grosse Schaubühne der Welt hervor getreten wäret. Ich verharre / euer aufrichtige Freund zu seyn.

Wilhelm Tell.

